

WWII GERMAN MILITARY INSIGNIA DECAL SET (Africa Corps/Waffen SS)












1/35ドイツ兵階級章デカールセット(アフリカ軍団・武装親衛隊)

注意 ●作る前に必ず説明書を最後までお読みください。また小学生などの低年齢の方が組み立てるときは、保護者の方もお読みください。●工具の使用には十分注意してください。特にナイフ、ニッパーなどの刃物によるケガや事故に注意してください。●小さなお子様のいる所での作業はやめてください。小さな部品の飲み込みや、ビニール袋をかぶつての窒息などの危険な状況が考えられます。

CAUTION ●Read the instructions before assembly. Supervising adult should also read them. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model. ●When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury. ●Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to put any parts in their mouths or pull vinyl bags over their heads.





Name explanation





●肩章/Shoulder Insignia (アフリカ軍団 Afrika Korps ①~③⑧、武装親衛隊 Waffen-SS ①~⑥、⑧⑨~⑩⑫)、野戦憲兵 Field Military Police ⑦⑪~⑭⑮)






 大佐/Oberst	 大尉/Hauptmann	 幹部曹長/Oberstabsfeldwebel	 軍曹/Feldwebel
 中佐/Oberstleutnant	 中尉/Oberleutnant	 特務曹長/Stabsfeldwebel	 伍長以下/Obergefreiter
 少佐/Major	 少尉/Leutnant	 曹長/Hauptfeldwebel	

※肩章はアフリカ軍団、武装親衛隊と野戦憲兵ともデザインはすべて同じ物です。ただし、所属部隊や兵科によって色分けされていて一目で所属がわかるようになっています。(上記はアフリカ軍団を示します。)ちなみにアフリカ軍団はカーキ、国防軍はディーブグリーン、武装親衛隊は黒のベース色です。兵科色はこれらベースデザインの上に細い線で見分けられ、歩兵は白、戦車兵はピンク、砲兵は赤、野戦憲兵はオレンジ、猟兵は緑となっていました。またこの兵科色は襟章や帽子にも採用されています。

※Shoulder insignias for Afrika Korps, Waffen-SS, and military police featured the same design but had different colors; khaki for Afrika Korps, deep green for Wehrmacht, and black for Waffen-SS. Unit types were identified by insignia edge color; white for infantry, pink for armor, red for artillery, orange for military police, and green for light infantry. These colors were also used for collar and cap insignias.

●アフリカ軍団襟章/ Collar Insignia (Afrika Korps)	 上級大隊指揮官(中佐)/Oberstleutnant	 高級小隊指揮官(上級曹長)/Generaloberst
	 大隊指揮官(少佐)/Major	 上級小隊指揮官(曹長)/Hauptfeldwebel

※アフリカ軍団の襟章は将官以外すべて同じでした。 All ranks except Generals had the same collar insignia.	 高級中隊指揮官(大尉)/Hauptmann	 小隊指揮官(上級軍曹)/Feldwebel
	 上級中隊指揮官(中尉)/Oberleutnant	 分隊指揮官(伍長)/Obergefreiter

●武装親衛隊襟章/ Collar Insignia (Waffen-SS)	 下級中隊指揮官(少尉)/Leutnant	 突撃兵(兵長)/Obergefreiter
 連隊指揮官(大佐)/Oberst	 中隊付高級小隊指揮官(准尉)/Gefreiter	 兵、上級小銃兵(上等兵、兵)/Obergefreiter

●空軍襟章/Collar Insignia (Luftwaffe) ●憲兵用襟章/Collar Insignia (Luftwaffe) ●階級袖章/Sleeve Insignia

 上級曹長/Generaloberst	 将校/Offizier	 憲兵徽章(士官) Feldgendarmerie (Offizier)	 伍長勤務上等兵 Obergefreiter
 軍曹/Feldwebel	 兵・下士官/Unteroffizier	 憲兵徽章(兵士/下士官) Feldgendarmerie	 上等兵/Gefreiter
 上等兵/Hauptgefreiter	 ゴーゲット(憲兵章)/ Ringkragen-Abzeichen		
 兵卒/Flieger			

●勲章/Medals ●国防軍略帽章/
Field Cap Insignia (Wehrmacht) ●武装親衛隊帽章/
Cap Insignia (Waffen-SS) ●国防軍帽章/
Cap Insignia (Wehrmacht) ●国防軍胸章/
Brustmedaillen ●武装親衛隊胸章/
Ärmelabzeichen (Waffen-SS)

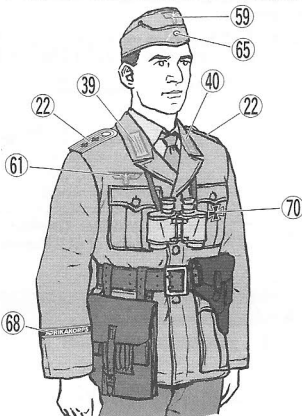
 鉄十字章/Eisernes Kreuz	 歩兵/Infanterie	 鷲章/Adler- Abzeichen	 武装親衛隊袖章 Ärmelabzeichen (Waffen-SS)
 国防軍帽章/Cap Insignia (Wehrmacht)	 戦車兵 Panzertruppe (Tank Crew)	 鷲章/Totenkopf- Abzeichen	 武装親衛隊将校用バックル Gürtelschnalle (Waffen-SS Offiziere)
 陸軍将校用/Heer (Offizier)	 砲兵/Artillerietruppe	 国防軍胸章/ Brustmedaillen	 武装親衛隊兵士・下士官バックル Gürtelschnalle (Soldaten der Waffen-SS, Unteroffiziere)
 陸軍/Heer	 猟兵/Jäger	 陸軍/Brustadler Heer	
 空軍/Luftwaffe		 空軍/Brustadler Luftwaffen	

●アームバンド/Armband	●アフリカ	●Das Reich	●Langemark
 アフリカ軍団1stタイプ Afrika Korps (1. Typ)	 アフリカ軍団空軍 Afrika Korps (Luftwaffe)	 第2機甲師団ダスライヒ 2. SS Panzer Division Das Reich	 第3機甲師団トールテンコフ 3. SS Panzer Division Totenkopf
 アフリカ軍団2ndタイプ Afrika Korps (2. Typ)	 憲兵部隊 Feldgendarmerie	 第2機甲師団ダスライヒ第1連隊 1. Regiment, 2. SS Panzer Division Das Reich	 第27装甲擲弾兵師団ランゲマルク 27. SS Panzergrenadier Division Langemark
			 第11装甲擲弾兵師団ノルトランド 11. SS Panzergrenadier Division Nordland

Marking example

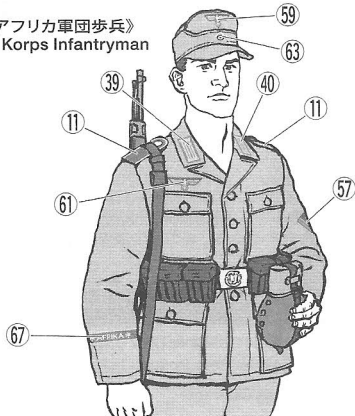
アフリカ軍団 Afrika Korps

《陸軍アフリカ軍団将校》
Afrika Korps Officer



■陸軍砲兵部隊大尉
■Artillery Unit Captain

《陸軍アフリカ軍団歩兵》
Afrika Korps Infantryman



■陸軍歩兵伍長勤務上等兵
■Senior Lance-Corporal



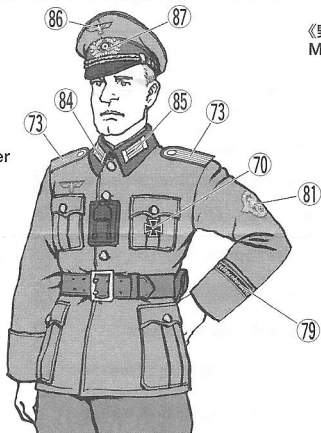
■アームバンド / Armband
アームバンドの着用は 2ヶ月間以上のアフリカ従軍者に認められ、①は1941年7月から②は1943年1月に制定されました。
■Soldiers who served in Africa for more than 2 months were allowed to wear armbands. ① was issued from July 1941 and ② from January 1943 onwards.

野戦憲兵隊 Feldgendarmerie

《野戦憲兵将校》
Military Police Officer

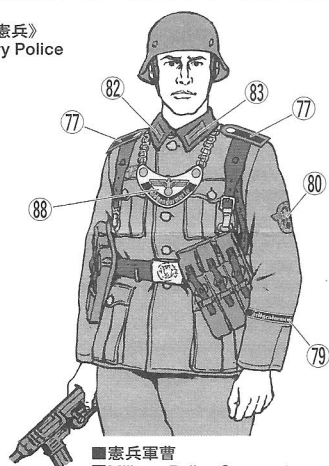


■ゴーゲット / Gorget
野戦憲兵を示す標識板です。金属板をプレスしたものでチェーンで首から吊り下げていました。また国家紋章やボタンなどは夜光塗料で塗装されていました。
■The Gorget indicated the military police service. It was a pressed metal plate worn around the neck with a chain. National crest and buttons were finished with luminous paint.



■憲兵少尉
■Military Police Lieutenant

《野戦憲兵》
Military Police

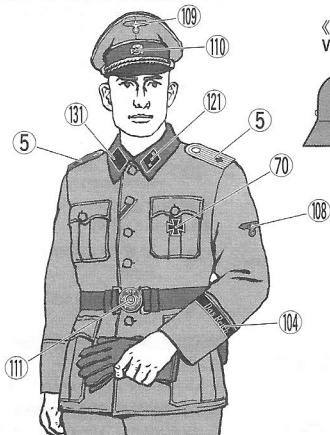


■憲兵軍曹
■Military Police Sergeant

武装親衛隊 Waffen SS

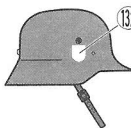
《武装親衛隊将校》
Waffen-SS Officer

■武装親衛隊 / Waffen-SS
武装親衛隊は元ナチス黨員からなる軍隊で、直接ヒトラーの命令のもと、戦闘活動を行う集団でした。
■The Waffen-SS was a military force which fought under Adolf Hitler's order.



■ダスライヒ師団歩兵中尉
■Infantry First Lieutenant, Das Reich Division

《武装親衛隊歩兵》
Waffen-SS Infantryman



■トールテンコプフ師団歩兵部隊上等兵
■Lance-Corporal, Infantry Unit, Totenkopf Division

★Decals ⑩, ⑪, and ⑫ are not available in some countries.

